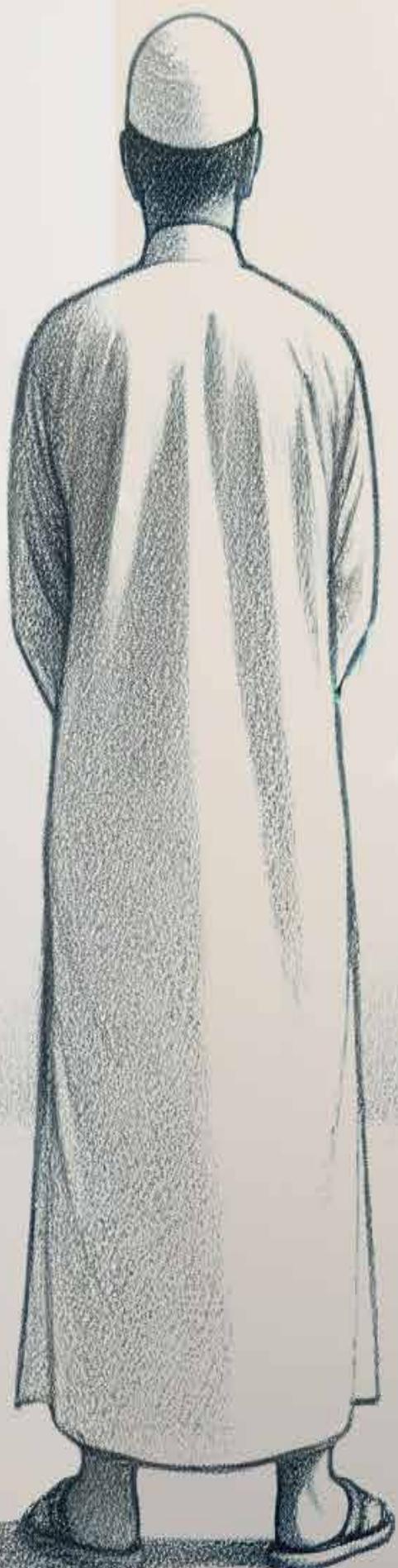


NOOR
International

L'Islam

**Une religion d'intégrité
et de responsabilité**





• **En el nombre de Allah, el Clemente, el Misericordioso** •

لَإِنَّا عَرَضْنَا الْأَمَانَةَ عَلَى السَّمَاوَاتِ وَالْأَرْضِ
وَالْجِبَالِ فَأَبَيْنَ أَن يَحْمِلُنَّهَا وَأَشْفَقْنَ مِنْهَا وَحَمَلَهَا
الْإِنْسَنُ إِنَّهُ كَانَ ظَلُومًا جَهُولًا

٧٢

[الأحزاب: ٧٢]

Ciertamente, ofrecimos a los cielos, a la tierra y a las montañas la responsabilidad (de cumplir con los preceptos de la religión de Al-lah y de ser recompensados o castigados según su actuación), mas declinaron tal responsabilidad y la temieron; no obstante, el hombre la aceptó. El hombre fue, en verdad, injusto consigo mismo e ignorante (al desestimar el riesgo que conllevaba aceptar tal responsabilidad si no cumplía con ella).

Corán (33:72)

ICONOS DE INTERACCIÓN - HAGA CLIC EN





إِنَّ اللَّهَ يَأْمُرُكُمْ أَنْ تُؤَدُّوا الْأَمَانَاتِ إِلَىٰ
أَهْلِهَا وَإِذَا حَكَمْتُمْ بَيْنَ النَّاسِ أَنْ تَحْكُمُوا
بِالْعَدْلِ إِنَّ اللَّهَ يُعِظُّكُمْ بِهِ إِنَّ اللَّهَ
كَانَ سَمِيعًا بَصِيرًا ﴿٥٨﴾

[سورة النساء: ٥٨]

*Al-lah os ordena devolver a sus dueños
lo que os hayan confiado y que, cuando
juzguéis a los hombres, lo hagáis con
equidad. ¡Qué bueno es aquello a lo
que Al-lah os exhorta! Ciertamente,
Al-lah todo lo oye y todo lo ve.*

Corán (4:58)

ICONOS DE INTERACCIÓN - HAGA CLIC EN



04

٤٧) يَا أَيُّهَا الَّذِينَ آمَنُوا لَا تَخُونُوا اللَّهَ وَالرَّسُولَ
وَتَخُونُوا أَمَانَاتِكُمْ وَأَنْتُمْ تَعْلَمُونَ

[سورة الأنفال: ٤٧]

*¡Oh, creyentes!, no traicionéis a Al-lah y a
Su Mensajero ni violéis a sabiendas lo que
se os ha confiado (abandonando el
cumplimiento de los mandatos de Al-lah).*

Corán (8:27)

ICONOS DE INTERACCIÓN - HAGA CLIC EN



هَوَإِذْ قَالَ رَبُّكَ لِلْمَلَائِكَةِ إِنِّي جَاعِلٌ فِي الْأَرْضِ
خَلِيفَةً قَالُوا أَتَجْعَلُ فِيهَا مَنْ يُفْسِدُ فِيهَا وَيَسْفِكُ
الدِّمَاءَ وَنَحْنُ نُسَبِّحُ بِحَمْدِكَ وَنُقَدِّسُ لَكَ قَالَ إِنِّي
أَعْلَمُ مَا لَا تَعْلَمُونَ ﴿٣٠﴾

[سورة البقرة: ٣٠]

Y (menciona a tu gente, oh, Muhammad) cuando tu Señor dijo a los ángeles: «Voy a establecer en la tierra a generaciones de hombres que se sucederán». Estos dijeron: «¿Vas a poner en ella a quienes la corrompan y derramen sangre mientras que nosotros Te glorificamos con alabanzas y Te santificamos?». (Al-lah)respondió: «Yo sé lo que vosotros ignoráis».

Corán (2:30)

ICONOS DE INTERACCIÓN - HAGA CLIC EN





هُنَّ اللَّهُ الَّذِي سَخَّرَ لَكُمُ الْبَحْرَ لِتَجْرِيَ الْفُلْكُ فِيهِ
بِأَمْرِهِ وَلِتَبْتَغُوا مِنْ فَضْلِهِ وَلَعَلَّكُمْ تَشْكُرُونَ ﴿١٦﴾ وَسَخَّرَ
لَكُمْ مَا فِي السَّمَاوَاتِ وَمَا فِي الْأَرْضِ جَمِيعًا مِنْهُ إِنَّ فِي ذَلِكَ
لَا يَتِي لِقَوْمٍ يَتَفَكَّرُونَ ﴿١٧﴾

[سورة الجاثية: ١٦-١٧]



Al-lah es Quien ha sometido el mar a vosotros para que las embarcaciones naveguen por él por orden Suyay podáis buscar Su favor, y para que podáis serle agradecidos. Y también ha sometido a vosotros todo cuanto hay en los cielos y en la tierra. Ciertamente, en ello hay pruebas (del poder de Al-lah) para quienes reflexionan.



Corán (10: 58)

Corán (45: 12-13)

ICONOS DE INTERACCIÓN - HAGA CLIC EN



هُنَّا مَجَّعَلْنَاكُمْ خَلَّفَ فِي الْأَرْضِ
مِنْ بَعْدِهِمْ لِنَنْظُرَ كَيْفَ تَعْمَلُونَ
﴿١٤﴾

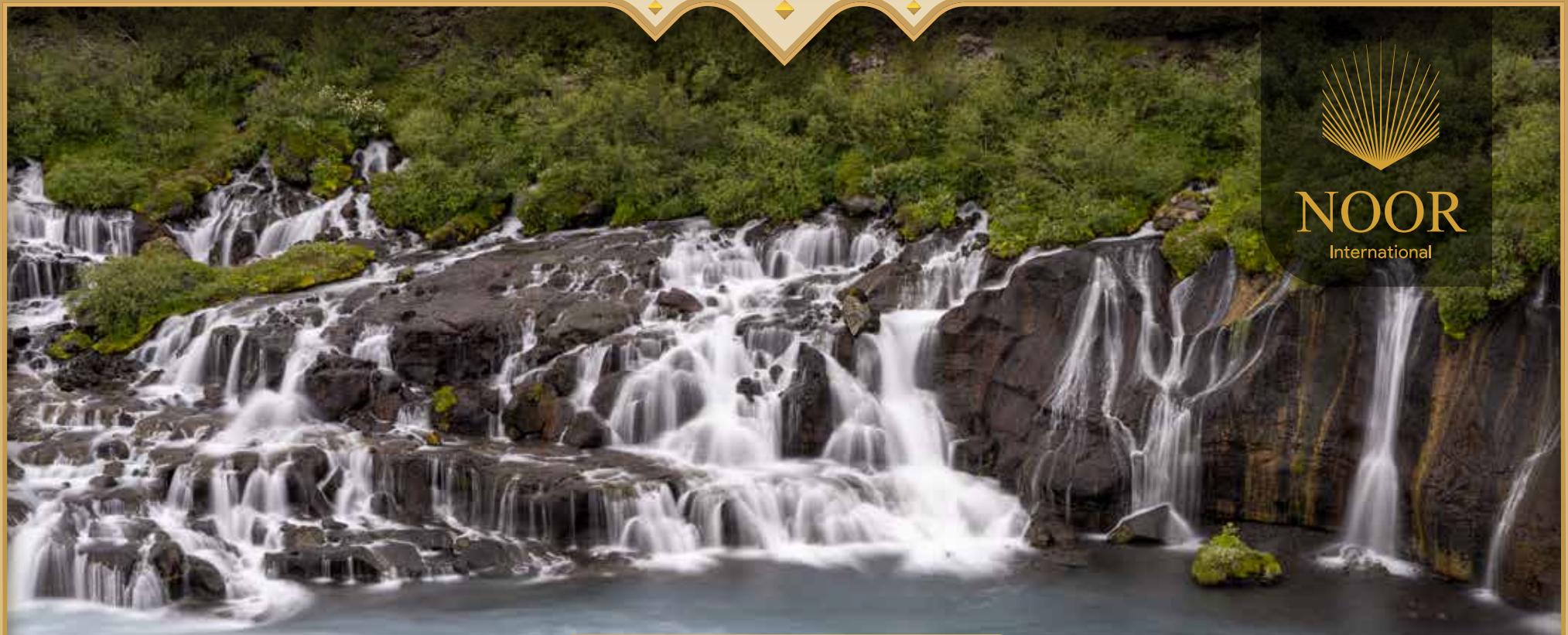
[سورة يومن: ١٤]

Después, hicimos que los sucedierais en la tierra para ver cómo obrabais.

Corán (10:14)

ICONOS DE INTERACCIÓN - HAGA CLIC EN





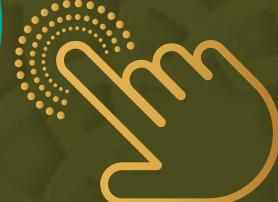
ٌهُمْ مَنْ عَمِلَ صَلِحًا مِنْ ذَكَرٍ أَوْ أُنْثَى وَهُوَ مُؤْمِنٌ
فَلَنُحِينَهُ وَحَيَاةً طَيِّبَةً وَلَنَجْزِيَنَّهُمْ أَجْرَهُمْ
بِأَحْسَنِ مَا كَانُوا يَعْمَلُونَ

[النحل: ٩٧]

A quien actúe con rectitud, ya sea hombre o mujer, y sea creyente, le concederemos una buena vida y lo recompensaremos de acuerdo con las mejores acciones que realizó.

Corán(16: 97)

ICONOS DE INTERACCIÓN - HAGA CLIC EN



هُلْئَانَ الَّذِينَ ءَامَنُوا وَعَمِلُوا الصَّلِحَاتِ كَانَتْ
لَهُمْ جَنَّتُ الْفِرْدَوْسِ نُزُلًا ﴿١٠٧﴾
خَالِدِينَ فِيهَا لَا يَبْغُونَ عَنْهَا حِوَلًا ﴿١٠٨﴾

[سورة الكهف: ١٠٨-١٠٧]

*Ciertamente, quienes hayan sido
creyentes y hayan obrado con rectitud se
hospedarán en los Jardines del Firdaus.
Allí vivirán eternamente y nunca desearán
abandonarlos por otro lugar.*

Corán (18: 107-108)

ICONOS DE INTERACCIÓN - HAGA CLIC EN



فَاسْتَقِمْ كَمَا أُمِرْتَ وَمَنْ تَابَ مَعَكَ وَلَا
تَطْغَوْا إِنَّهُو بِمَا تَعْمَلُونَ بَصِيرٌ
﴿١١٢﴾

[سورة هود: ١١٢]

Mantente firme en el camino recto tal y como se te ha ordenado (¡oh, Muhammad!), así como quienes crean contigo, y no transgredáis (los límites o leyes de Al-lah). Ciertamente, Él ve lo que hacéis.

Corán (10:112)

ICONOS DE INTERACCIÓN - HAGA CLIC EN



هُوَ إِنَّ الَّذِينَ قَالُوا رَبُّنَا أَلَّهُ ثُمَّ أَسْتَقْدِمُوا تَتَنَزَّلُ عَلَيْهِمُ الْمَلَائِكَةُ
أَلَا تَخَافُوا وَلَا تَحْزَنُوا وَأَبْشِرُوا بِالْجَنَّةِ الَّتِي كُنْتُمْ تُوعَدُونَ ۝
نَحْنُ أَوْلِيَاءُكُمْ فِي الْحَيَاةِ الدُّنْيَا وَفِي الْآخِرَةِ وَلَكُمْ فِيهَا مَا
تَشَهَّدُنَّ أَنفُسُكُمْ وَلَكُمْ فِيهَا مَا تَدَّعُونَ ۝

[سورة فصلت: ٣١-٣٠]

Ciertamente, quienes digan «nuestro Señor es Al-lah» y se mantengan firmes (en la religión siguiendo los mandatos de Al-lah), en el momento de su muerte descenderán sobre ellos los ángeles y les dirán: «No temáis (por lo que os espera ahora) ni os aflijáis (por quienes dejáis atrás, pues cuidaremos de ellos), y recibid la buena noticia del paraíso que se os había prometido. »Nosotros hemos sido vuestros protectores y compañeros (por orden de Al-lah) en esta vida y (lo seremos) en la otra (hasta que entréis en el paraíso); y allí obtendréis todo lo que deseáis y solicitéis».

Corán (41:30-31)

ICONOS DE INTERACCIÓN - HAGA CLIC EN

